

Studij:	Prediplomski dvopredmetni sveučilišni studij Grčki jezik i književnost			Godina studija:	2.
Šifra predmeta:	Naziv predmeta:			ECTS	Semestar
	Grčki jezik III			5	Zimski
Akadska godina:	2016./17.	Jezik izvođenja:	Hrvatski jezik	Razina ishoda učenja:	6
Status predmeta	Obvezni				
Preduvjet upisa:	Položen Grčki jezik II				
Nositelj:	dr. sc. Anita Bartulović, viša asistentica				
Izvoditelji:	dr. sc. Anita Bartulović, viša asistentica				
Organizacija nastave:	Predavanja		Seminari	Vježbe	
	15		–	45	
Praćenje uspješnosti izvedbe nastave	Studentske ankete i analiza rezultata				
Osiguranje kvalitete izvedbe nastave	Prema Pravilniku o sustavu osiguranja kvalitete Sveučilišta u Zadru Izvjешće o izvedenoj nastavi				

Cilj predmeta:	Sposobnost samostalnoga prevođenja grčkoga teksta na hrvatski uz razumijevanje sintaktičkih odnosa unutar rečenice te uočavanja sintaktičkih razlika s hrvatskim jezikom.
Opis predmeta po cjelinama:	Cjelina:
	I. CJELINA. Upotreba člana
	II. CJELINA. Sintaksa padeža
	III. CJELINA. Sintaksa glagolskih imena

Izvođenje sadržaja predmeta po tjednima			
Tjedan	Cjelina predmeta	Predavanja / Vježbe	
		Tema	Sati
1	I.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 1, 1-3	1P+1V
1		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 1, 4-7	2V
2	II.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 1, 8-11	1P+1V
2		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 2, 1-I. 2, 3	2V
3	II.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 2, 4-7	1P+1V
3		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 2, 8-11	2V
4	II.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 2, 12-15	1P+1V
4		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 2, 16-19	2V
5	II.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 2, 20-23	1P+1V
5		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 2, 24-27	2V

6	II.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 3, 1-5	1P+1V
6		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 3, 6-11	2V
7	II.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 3, 12-15	1P+1V
7		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 3, 16-21	2V
8	III.	KOLOKVIJ. Objasnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 4. 1-4. 2	1P+1V
8		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 4, 3-6	2V
9	III.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 4, 7-10	1P+1V
9		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 4, 11-14	2V
10	III.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 4, 15-19	1P+1V
10		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 5, 1-5, 1, 2	2V
11	III.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 5, 3-5	1P+1V
11		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 5, 6-9	2V
12	III.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 5, 10-11	1P+1V
12		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 5, 12-17	2V
13	III.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 6, 1-4	1P+1V
13		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 6, 5-8	2V
14	III.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 6, 9-11	1P+1V
14		KOLOKVIJ. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 7, 1-2	2V
15	III.	Objašnjenja određenih sintaktičkih osobitosti uz zadani tekst s dodatnim primjerima. Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 7, 3-7	1P+1V
15		Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 7, 8-12	2V

Literatura	Obvezna:	Gramatika: Dukat, Zdeslav, <i>Gramatika grčkog jezika</i> , Zagreb: ŠK, 2003. Rječnik: Senc, Stjepan, <i>Grčko-hrvatski rječnik</i> , Zagreb (više pretisaka) Tekst: Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. knjiga (I.1-8, I. 10) i II. knjiga (II.1), Cambridge, London: Harvard University Press (The Loeb classical library), bilo koja godina
	Dopunska:	Gramatike: Musić, August, Majnarić, Niko, <i>Gramatika grčkoga jezika</i> , Zagreb: ŠK, 2004. (reprint) Barić, Eugenija i dr., <i>Hrvatska gramatika</i> , Zagreb: ŠK, 2003.

	Katičić, Radoslav, <i>Sintaksa hrvatskoga književnog jezika</i>, Zagreb: HAZU: Nakladni zavod Globus, 2002. Martinić-Jerčić, Zdravka, Salopek, Damir, <i>Grčki glagoli</i>, Zagreb: ŠK, 2001. Rječnici: Benseler, Gustav E., Kaegi, Adolf, <i>Griechisch-deutsches Wörterbuch</i>, München, 2004. Internetski izvori: Xenophon, <i>Anabasis</i> http://www.perseus.tufts.edu/hopper/ LSJ The Online Liddell-Scott-Jones Greek-English Lexicon http://www.tlg.uci.edu/ljsj/#eid=25386&context=lsj&action=hw-list-click Smyth, Herbert Weir, <i>Greek Grammar</i>, New York etc.: American Book Company, 1920. http://cdn.textkit.net/hws/GreekGrammarAR5.pdf Raphael Kühner, Friedrich Blass, <i>Ausführliche Grammatik der Griechischen Sprache</i>, Ildar Ibraguimov, Ed. http://www.perseus.tufts.edu/hopper/text?doc=Perseus%3Atext%3A1999.04.0019%3Asmythp%3D2
Pripremni materijali:	Pripremni materijali nalaze se na e-learning sustavu „Merlin“ Dodatni materijali na predavanju

Nastavne metode i način izvođenja predmeta						
Predavanje, rad na tekstu, razgovor						
Izračun ECTS bodova						
NAPOMENA: Prosječno radno opterećenje studenta/ice za stjecanje 1 ECTS boda = 25-30 sati						
Raspodjela ECTS bodova prema studijskim obvezama (upisati udio u ECTS bodovima za svaku aktivnost tako da ukupni broj ECTS bodova odgovara bodovnoj vrijednosti predmeta):	Pohađanje nastave	1,5	Praktični rad		Kolokvij	0,5
	Priprema za predavanje	1	Referat		Pismeni ispit	1
	Domaće zadaće		Seminarski rad		Usmeni ispit	0,5
	Istraživanje		Esej		Kratke provjere	0,5
	Eksperimentalni rad		Projekt		(Ostalo upisati)	

Ishodi učenja	Nakon položenog ispita iz ovoga kolegija studenti će biti sposobni: ➤ proširiti ranije stečeno znanje o morfološkim oblicima kao i grčki vokabular ➤ objasniti i analizirati vrstu i ulogu pojedinih riječi u rečenici ➤ klasificirati sintaktičke odnose u rečenici ➤ usporediti sintaktičke karakteristike grčkoga jezika s onima hrvatskoga i latinskoga jezika ➤ pripremiti samostalno prijevod zadanog teksta na grčkom jeziku
----------------------	---

Ocjenjivanje stečenih znanja i vještina			
NAPOMENA: Konačna ocjena formirat će se na temelju ostvarenog uspjeha na svim elementima ocjenjivanja koja su dolje navedena. Svi elementi ocjenjivanja moraju biti ocijenjeni prolaznom ocjenom.			
Elementi ocjenjivanja		Broj elemenata	Bodovi
Aktivnost na predavanjima		22,5	10
Kratke provjere		10	5
Kolokvij		2	15
Pismeni ispit		1	50
Usmeni ispit		1	20
Ukupno		15	100
* Tijekom semestra studenti su dužni pisati kratke provjere i dva kolokvija. Studenti, koji pozitivno riješe kratke provjere i kolokvije oslobođeni su jednog dijela pismenog ispita.			
Formiranje ocjene		U postotku (od-do)	Ocjena
		0-74	1 (nedovoljan)
		75-81	2 (dovoljan)
		82-88	3 (dobar)
		89-94	4 (vrlo dobar)
		95 -100	5 (izvrstan)
Primjer kolokvija i ispita		Ishod učenja koji se provjerava	
1) Κύρον δὲ μεταπέμπεται ἀπὸ τῆς ἀρχῆς ἧς αὐτὸν σατράπην ἐποίησε, καὶ στρατηγὸν δὲ αὐτὸν ἀπέδειξε πάντων ὅσοι ἐς Καστωλοῦ πεδίου ἀθροίζονται. A) Sintaktički analiziraj sljedeće riječi? 1. σατράπην _____ 2. πάντων _____ itd.		objasniti i analizirati sintaktičku funkciju pojedinih riječi u rečenici	
Primjer pitanja na usmenom ispitu		Ishod učenja koji se provjerava	
Prevedi i analiziraj Xenophon, <i>Anabasis</i> , I. 6, 4-5		pripremiti samostalan prijevod zadanoga teksta na grčkom jeziku uz sintaktičku analizu	
Obveze studenata	Nazočnost nastavi (u postotcima)		
	Oblik nastave	Redovni studenti	Izvanredni studenti
	Predavanja	75%	10%
	Vježbe	75%	10%
	Evidencija nazočnosti	Obrasci evidencije nazočnosti studenata na nastavi	
	Uvjeti za dobivanje potpisa (nabrojati):		
	Redovito pohađanje, aktivnost na nastavi, pisanje kratkih provjera i kolokvija.		
Raspored održavanja kolokvija i ispita			
Kolokviji	redni broj kolokvija		tjedan nastave
	1.		8. tjedan
	2.		14. tjedan
Ispiti	rokovi	vrsta ispita	datum održavanja ispita
	Prvi	pismeni	veljača 2017.
		usmeni	prema dogovoru
	Drugi	pismeni	veljača 2017.
		usmeni	prema dogovoru
	Treći	pismeni	ožujak 2017.
		usmeni	prema dogovoru
	Četvrti	pismeni	travanj 2017.
usmeni		prema dogovoru	

Konzultacije		
dan u tjednu	vrijeme održavanja	mjesto održavanja
ponedjeljak	9:30-11	ured 1312
Kontakt informacije		
abartulo@unizd.hr		